

(Vzn)

Voznesenie

Κάνον, 5. hlas

ΒΟΖΝΕΣΕΝΙΕ ΓΔΑ ΕΓΑ Η ΕΠΕΑ ΝΑΛΠΕΓΩ ΙΉΕΑ ΧΡΉΤΑ.
ΚΛΗΩΝΖ, ΤΒΟΡΕΝΙΕ ΙΩΑΝΝΑ ΜΟΝΑΧΑ. ΓΛΑΨΞ Ξ.

Η ΑΝΑΛΗΨΙΣ
ΤΟΥ ΚΥΡΙΟΥ ΚΑΙ ΘΕΟΥ ΚΑΙ ΣΩΤΗΡΟΣ ΗΜΩΝ
ΙΗΣΟΥ ΧΡΙΣΤΟΥ

Κανών, 'Ήχος πλ. α'
Ποίημα Ιωάννου Μοναχού

Pramene: J002,J029,J672,J673,J1061,VS,L1709,I80,I229,MR,MT,ZM,Vin,Oiš.
(J1087)

Kritické znenie nápevu s najdôležitejšími variantmi. Primárne znenie podľa väčšiny RI.

ПѢСНЬ Ǻ



С ПЛА-СН -ТЕ- -ЛЮ БО-ГЪ ВО МО - -РН ЛЮ -ДН НЕ -МО-КРНМН СТО-ПА-МН НА-СТАВЪ-ШЕ-МЪ,



И ФА-РА-Ш- -НА СО ВО-И ПО -ТОП- ШЕ-МЪ,



ТО-МЪ ѐ -ДН- НО -МЪ ВО-ПО- ѐ ѡ ѡ ІА - КО ПР-О-САА- -ВН- -СА.

*1.3/ J029 J673,MT, MR J002,029 J029 J002 VS,J672, Vin,ZM



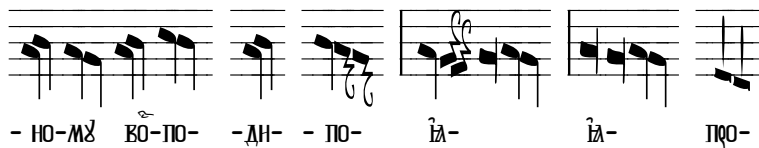
takto aj inde

*2.1/ J673 J002,029 *2.2/ J029



takto aj inde

*3.1/ L1709 VS J029 *3.2/ J029 J002 J673



Vzn 1:

Τὼ Σωτήρι Θεῷ, 6
τὼ ἐν θαλάσῃ λαόν, 7
ποσὶν ἀβρόχοις * ὠδηγήσαντι, 10
καὶ Φαραὼ πανστρατιά 8 καταποντίσαντι, 6
αὐτῷ μόνῳ ῥῶμεν, 7
ὅτι δεδόξασται. 6

Співітєлю бгѣ въ мѣри лїудн
немоќрымн ногамн нартѣбльшемѣ,
нѣ фараѡна єо вєєбѡннєтѣомѣ потѡплѣшемѣ,
томѣ ѣдїномѣ поїмѣ: ѣкѡ проєлѣвєє.

1. *Pojezdka Pojezdka Voznos sredny*
2. *Osoka malá Voznos malý*
3. *(Vozmer +) Voznos konečný*

Vozmer vznikol odčlenením z prístupky *voznosu konečného*, v neumoch nemá oporu.

ΠΨΧΗ Γ

Η-- ΛΟ -ΙΟ ΚΡΕΣΤΑ ΤΒΟΕΓΩ ΧΡ- ΤΕ ΟΥ-ΤΒΕ-ΔΗ ΜΗ ΠΟ- ΜΥ -ΣΙΑΣ- ΗΪ- Ε,
 ΕΨΕ ΠΪΤΗ Η ΣΛΑ- ΒΗ- -ΤΗ ΣΠΑ-ΧΗ-ΤΕΛΗΟΕ ΤΒΟ-Ε ΒΟ -ΗΕ- ΣΕ - ΗΪ - Ε.

*1.1/ J002

*1.2/ J002 L1709

*2.2/ I229,L1709, J029
J002,029,MR

J002

J673,MT J029

CH-ΛΟ-ΙΟ -ΤΒΕ-

ΜΗ

ΣΠΑ-

ΤΒΟ- -Ε

ΤΒΟ- Ε

-ΗΕ-

-ΗΪ-

Vzn 3:

Δυνάμει τού Σταυρού σου Χριστέ, 9 στερέ- -ωσόν μου τήν διάνοιαν, 10
 εις τό υμνεύν και δο- -ξάζειν σου, 9 τήν σωτή- -ρι- -ον Ανάληψιν. 9

ΗΪΛΟΙΟ ΚΡΪΤΑ ΤΒΟΕΓΩ ΧΡΪΤΕ, ΟΥΪΤΒΕΡΔΗ ΜΟΕ ΠΟΜΥΣΗΛΕΝΪΕ,
 ΒΟ ΕΪΖΕ ΠΪΤΗ Η ΣΛΑΒΗΤΗ ΣΠΑΪΤΕΛΗΟΕ ΤΒΟΕ ΒΟΖΗΕΪΕΪΕ.

1. Podjem Osoka malá Muga

2. Voznos malý Voznos konečný

ПѢСНЬ Д

ΟΥ-ΣΛΥ-ΣΑΞ ΣΑΞ ΣΗ-ΛΥ ΚΡΕ-ΣΤΑ ΙΑ-ΚΟ ΡΑΗ Ψ-ΒΕ-ΖΕ-ΣΑ Η

Η ΒΟ-ΖΟ-ΠΗ ΣΛΑ-ΒΑ ΣΗ-ΛΕ ΤΒΟ-ΕΗ ΓΟ-ΠΟ-ΔΗ.

*1.1/ J002, *1.2/ J029 J002,L1709,MR J002,029,L1709,MR
J029

ΟΥ- ΡΑ- -Η ΡΑΗ Ψ- ΒΕ- ΖΕ- - ΣΑ

*2.1/ J029

*2.2/ J673 J029

J002

Η ΒΟ-ΖΟ-ΠΗ ΣΛΑ- ΣΛΑ-ΒΑ ΣΗ-ΛΕ ΤΒΟ-ΕΗ ΓΟ-ΠΟ- ΤΒΟ-Ε-Η

Vzn 4:

Εισακήκοα ακοήν τής δυναστείας τού Σταυρού,
ως Παράδεισος ηνοιγή δι' αυτού, 11
καί εβόησα, 5
Δόξα τή δυνάμει σου Κύριε. 10

Ου̅ε̅λυ̅σα̅ξ̅ ε̅λ̅δ̅ξ̅ ε̅η̅λυ̅ κ̅ρ̅ε̅σ̅τ̅α̅,
ια̅κ̅ω̅ ρ̅α̅η̅ ψ̅β̅ε̅ρ̅ζ̅ε̅α̅ η̅μ̅ε̅,
η̅ β̅ο̅ζ̅ο̅π̅η̅ξ̅: ε̅λ̅α̅β̅α̅ ε̅η̅λε̅ τ̅β̅ο̅ε̅η̅ γ̅δ̅η̅.

1. Podjem Osoka malá Muga
2. Voznos malý Voznos konečny

ΠΪСНЬ Ё

-ТѢ-НЮ-Ю- ЦЕ ВО- ПІ- -Е ТН ГО- ПО -ДН СПА-СН НЫ
 ТЫ БО Ё- СН БГЪ НА, РЪ-ВЪ БО ТЕ-БЕ Ъ-НА-ГО НЕ- -ЗНА-Е.

*1.1/ J002, MT
J029

MR

*1.2/ J029 J002

*2.1/ J002,029

J673,MT

-ЦЕ -ЦЕ ВО-ПІ- ВО- ТЫ БО Ё- - -СН БО Ё- СН БГЪ

*2.2/ L1709,MR J029

J002

-ГО -ВЪ БО ТЕ-БЕ Ъ- - -НА-ГО НЕ- - ЗНА- Ъ- - НА-ГО

Vzn 5:

Ορθρίζοντες 4
 βοώμέν σοι, Κύριε 7
 Σώσον ημάς, 4
 σύ γάρ εἶ Θεός ημών, 7
 εκτός σου άλλον ουκ οίδαμεν. 9

Οὔτρενιоυѣмѣ воπїέμѣ тѣ гдѣ, спасї нѣ:
 тѣ бо ёсї бгъ налѣ, рѣвѣ бо тебѣ ѡнѡгѡ не знѣемѣ.

1. ?? Ometka
2. Muga Voznos konečny

ПѢСНЬ 5

Ѡ-БЫ-ДѢ МЛ БѢ - ДНА ГРО ꙖЕ МН КВ БЫ,
 ѡзз ꙖЕ ВО-ЗО-ПН КТѢБѢ ЧЕЛО-ВѢ- КО - ЛЮ - ЧЕ
 Ѡ СПА-СѢ МЛ ДЕСНИ-ЦА ТВО-А ГО- -ПО- ДН.

*1.1/ J002,029

*1.2/ J673,I80,Vin,ZM,MT J029

J002

*2.1/ L1709

Ѡ- БѢ- ГРО ꙖЕ МН КВ БЫ, ГРО ꙖЕ МН ГРО-БЗ ꙖЕ ѡзз

*3/ J673,MT

J673,MT

J029

J002

Ѡ ТВО-А -СНИ- -ЦА -СНИ-

Vzn 6:

Εκύκλωσέ με άβυσσος, 8 ταφή μοι τό κήτος εγένετο, 10
 εγώ δέ εβόησα 7 πρὸς σέ τόν φιλάνθρωπον 7
 και έσωσέ * με η δεξιά σου Κύριε. 13

ѠБЫДЕ МЛ БѢЗНА, ГРОЗ МНѢ КИТЪ БЫТЪ,
 ѡзз ꙖЕ ВОЗОПНЪЗ КЪ ТРЕБѢ ЧЕЛОВѢКОЛЮБЦѢ,
 Ѡ СПАСѢ МЛ ДЕСНИЦА ТВОА ГДН.

1. Podjem Osoka sredná+F-vozmer
2. Muga Voznos malý
3. Voznos konečny

ПѢСНЬ ५



О ПЕ- -ЩИ Ѡ-ГНЕ-НІѢ ПѢСНОСЛОВЦА СПА- СЕ ДѢ-ТИ



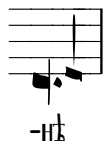
БЛА-ГО-СЛО-ВѢ БГЪ Ѡ- - ТѢ НА -ШН.

*1.1/ J672, MR,L1709

*1.2/ J029

*2/ J029

*2/ J002



-НІѢ



ПѢ-ЦА

-ГО-СЛО-ВѢ БГЪ

Ѡ-ТѢ- ЦЪ



-ВѢ-НѢ БО-ГЪ Ѡ-ТѢ- ЦЪ

Vzn 7:

Ο εν καμίνω πυρός, 7 τούς υμνολόγους
 σώσας Παίδας, 9
 ευλογητός ο Θεός, 7
 ο τών Πατέρων ημών. 7

Въ пещи Ѡгненнѣй Пѣснословцы спасаѣи Ѡтроки,
 бл҃гвенъ бгъ Ѡтѣцъ нашь.

1. *Rojezdka Rojezdka*

2. *Voznos konečny*

ПѢСНЬ П

ИЗЪ Ш-ЦА ПРЄ-ДЕ ВЪ-РЪ-ДО-ДЕ-НА-ГО СЫ-НА И БО-ГА
 И ВО ПО-СЛЪ-НА-А ДЪ-ТА ВО-ПЛО-ЩЕ-НА Ш ДЪ-ВЫ МА--ТЄ-РЄ
 СВЪ-ЩЕ-НІ-И ПОИ-ТЄ АЮ--ДІ-Є ПРЄ-ВО-НО-СИ-ТЄ Ё--ГО ВО ВЪ-КН.

*1.1/ J002 *1.2/ MT J029

J002

Ш-ТО РЪ-НА-ГО СЫ-НА И БО-НА-ГО СЫ-НА И БО-

*2.1/ MT,MR,L1709

*2.2/ J029

J002

И ВО ПО-СЛЪ-НА-А Ш ДЪ-ВЫ МА--ТЄ- Ш-ТО ДЪ-ВЫ МА--ТЄ-

*3.1/ J002

I229

J029

I80,ZM

СВЪ-ЩЕ-НІ-И ПО - ПО--ТЄ ПО--ТЄ ПО--ТЄ

*3.2/ J002

L1709

*3.3/ L1709 J002,029

АЮ-ДІЄ ПРЄ-ВО-НО-СИ- ПРЄ- ВЪ- ВЪ-

Vzn 8:

Τόν εκ Πατρός πρό αιώνων, 8 γεννηθέντα Υιόν καί Θεον, 9
 καί επ' εσχάτων τών χρόνων 8 σαρκωθέντα εκ Παρθένου Μητρός, 10
Ιερείς υμνείτε, 6
λαος** υπερυψούτε, 7+
 εις πάντας τούς αιώνας. 7

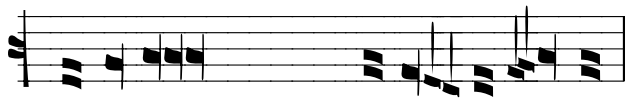
Ἡ̅ζ̅ Ὁ̅ϛ̅ πρέμενε вѣка рождѣннаго с̅на, ἡ̅ β̅γα,
 ἡ̅ взполѣдна лѣта воплоцѣннаго ѿ дѣлы мѣтре,
 ваццѣнницы по̅нте людѣ превозносѣте во всѧ вѣки.

1. *Podjem Dolinka*

2. *Podjem Dolinka*

3. *Zavod* Osoka v. s prehybom Voznos posledny*
(n. Ohibka)

ПѢСНЬ ѿ



ТѢ ПА-ЧЕ ОУМѢ И СЛОВЕСИ МА-ТѢ БО-ЖІИ - Ю



ВЪ АІ-ТО БѢ-ЗЪ-АІ-НА-ГО ИЕ-И-РЪ-ЧЕ-НО РОДЪ-ШЪ-Ю



ВЪР-НИИ-И Е-ДИ-НО-МЪДРО-НО ПІС-МИ ВЕ-ЛИ-ЧА-Е.

*1.1/ J029

J002

J673,MT,MR I80



-СИ МА-ТѢ-РЪ БО-ЖІИ - СЕ МА-ТѢ-РЪ БО-ЖІИ - ТѢ БО-ТѢ

*2.1/ J002,029

J002

*2.1-2/ MT,MR

*2.2/ J002,029,673, L1709,VS,MT,MR

*2.3/ L1709 I80

J002,029, J673,VS,MT



БО -ТО ВО АІ-ТО БѢ-АІ-ГО -ЧЕ-НО РОДЪ-ЧЕ-НО РОДЪ-ИЕРЪЧЕ-

*3.2/ J029

J002



ПІС-МИ ВЕ-ЛИ-ЧА-Е--МО. ПІС-ИЕ-МИ ВЕ-ЛИ-

Vzn 9:

Σέ τήν υπέρ νοῦν καί λόγον 8+ Μητέρα Θεοῦ, 5
τήν εν χρόνῳ τόν ἄχρονον 8
αφράστως κυήσασαν, 7
οἱ πιστοὶ ὁμοφρόνως 7+
μεγαλύνομεν. 5

Τὰ πάχε οὔμα ἡ σλοβεεὲ μήτρβ β'κ'ιη,
βз лѣто бєзлѣтнаго
незречѣнна рѣждшдѣ
вѣрнѣи ѣднѣомдѣрѣнна
бєлнчѣмз.

1. *Voznos sredný*
2. *Osoka malá F-vozmer Voznos malý*
3. *Vozmer Voznos sredný*